

НАЦІОНАЛЬНА АКАДЕМІЯ НАУК УКРАЇНИ
ІНСТИТУТ МИСТЕЦТВОЗНАВСТВА, ФОЛЬКЛОРИСТИКИ
ТА ЕТНОЛОГІЇ ім. М. Т. РИЛЬСЬКОГО
УКРАЇНСЬКИЙ КОМІТЕТ МІЖНАРОДНОЇ АСОЦІАЦІЇ ВИВЧЕННЯ
СЛОВ'ЯНСЬКИХ КУЛЬТУР
УКРАЇНСЬКИЙ КОМІТЕТ СЛАВІСТІВ

СЛОВ'ЯНСЬКИЙ СВІТ

щорічник

Випуск 12

Київ
2014

УДК 398(=16)
ББК 82.3(0)
С 48

Редакційна колегія:

Скрипник Г. А. – *голов. ред.; акад. НАН України, д-р іст. наук, проф.*
Вахніна Л. К. – *заст. голов. ред.; канд. філол. наук, проф.*
Мушкетик Л. Г. – *заст. голов. ред.; д-р філол. наук*
Карацуба М. Ю. – *відп. секр., канд. філол. наук, доцент*

Грица С. Й. – *чл.-кор. НАМУ, д-р мистецтвознав., проф.*
Дрозд-П'ясецька М. – *д-р габ., проф. (Польща)*
Жулинський М. Г. – *акад. НАН України, д-р філол. наук, проф.*
Загайкевич М. П. – *д-р мистецтвознав., проф.*
Іваницький А. І. – *чл.-кор. НАН України, д-р мистецтвознав., проф.*
Козак С. – *інозем. член НАН України, д-р габ., проф. (Польща)*
Онищенко О. С. – *акад. НАН України, д-р іст. наук, проф.*
Паламарчук О. Л. – *канд. філол. наук, проф.*
Пилипчук Р. Я. – *акад. НАМУ, канд. мистецтвознав., проф.*
Радишевський Р. П. – *чл.-кор. НАН України, д-р філол. наук, проф.*
Руда Т. П. – *д-р філол. наук*
Семенюк Г. Ф. – *д-р філол. наук, проф.*
Юдкін І. М. – *чл.-кор. НАМУ, д-р мистецтвознав.*
Яцків Я. С. – *акад. НАН України, д-р фіз.-мат. наук, проф.*

*Рекомендовано до друку вченою радою Інституту мистецтвознавства,
фольклористики та етнології ім. М. Т. Рильського НАН України
(протокол № 11 від 06.11.2014)*

Слов'янський світ: щорічник. Вип. 12 / [голов. ред. Скрипник Г. А.]; НАНУ,
С48 ІМФЕ ім. М. Т. Рильського. – К., 2014. – 262 с.
ISBN 966-02-2984-4

Щорічник «Слов'янський світ» присвячено комплексному дослідженню художньої культури слов'ян. У полі зору авторів – важливі проблеми сучасної славістики: витоки слов'янської культури, художня традиція і сучасна культура, тенденції розвитку слов'янських літератур, фольклорний дискурс. У випуску висвітлено наукову діяльність славістів різних країн – літературознавців, мовознавців, фольклористів, етнологів; представлено нові видання, інформацію про славістичні форуми. Збірник розрахований на науковців та студентів, а також усіх, хто цікавиться питаннями фольклористики.

The annual publication «Slavic World» is dedicated to the complex research of the Slavic culture. The authors of the edition pay attention to the fundamental problems of the contemporary Slavic studies: routes of the Slavic culture, artistic tradition and contemporary culture, tendencies of the development of Slavic literatures, folklore discourse. Some biographical information about scholarly works of the Slavic literary critics, folklorists, linguists, and ethnologists as well as reviews about the new papers, information about the Slavic forums are given.

This edition will be very useful for filologies, students and for the public at large.

ББК 82.3(0)

Наклад 100 прим.

*Видання зареєстроване Міністерством юстиції України
Свідоцтво КВ № 12397-1281 Р від 20.03.2007 р.*

ISBN 966-02-2984-4

© ІМФЕ ім. М. Т. Рильського НАН України, 2014

З М І С Т

Біля джерел слов'янських культур

<i>Руда Т. П.</i> Славістичні інтереси Максима Рильського	3
<i>Ганзенко Л. Г.</i> Змістові акценти ілюстративного ряду Євангелія «типографського № 6»	16
<i>Церковняк І. Г.</i> Наукова рецепція спадщини Оскара Кольберга в українській фольклористиці	45

Теорія і методологія славістичних досліджень

<i>Карацуба М. Ю.</i> Етнологічні розвідки Хорватської академії наук і мистецтв: до історії дослідження жанрології	58
<i>Ковальчук О. І.</i> Жанрова своєрідність і функціональна природа коломийок	67
<i>Биконя А. Г.</i> Народна казка в дослідженнях вітчизняних і зарубіжних учених	83
<i>Лісова О. М.</i> Український фольклор на сторінках «Наукового збірника Музею української культури у Свиднику»	94
<i>Маршева Н. П.</i> Структурна наратологія у Франції: розвиток ідей Клода Леві-Строса	114

Проблеми сучасної славістики

<i>Дель Гаудіо С.</i> Італійський вплив на україномовні інтернет-газети в Італії	137
<i>Chebanyuk O. Yu.</i> Youth Calendar in the Context of Traditional Culture of Ukrainians	148
<i>Изотова О. В.</i> Голландские фольклорные праздники в новом социокультурном контексте	162
<i>Vakhnina L. K.</i> Polish Folk Culture of Ukraine in the Context of Contemporary Globalization Processes	174

Персоналії

<i>Головатюк В. Д.</i> До 100-річчя від дня народження Юзефа Буршти.....	183
<i>Сторчай О. В.</i> Матеріали до творчої біографії Михайла Бойчука: спогади Петра Іванченка	193
<i>Мушкетик Л. Г.</i> Ювілей білоруської фольклористики Валентини Новак	209
<i>«Не помиляється лише той, хто нічого не робить»</i> (інтерв'ю Олени Бабій з директором Польського Інституту Кіномистецтва Агнешкою Одорович)	212
<i>Микитенко О. О.</i> In memoriam – Віктор Михайлович Гацак.....	226

Огляди та рецензії

<i>Вахніна Л. К., Церковняк І. Г.</i> Вшанування пам'яті видатного народознавця (до 200-річчя від дня народження Оскара Кольберга).....	231
<i>Коваль-Фучило І. М.</i> Третій міжнародний конгрес фольклористів у Москві.....	235
<i>Георгієв Г.</i> Новий болгарсько-український діалог	239
<i>Мушкетик Л. Г.</i> Сучасні виміри української фольклористики	243
<i>Іваннікова Л. В.</i> Комплексне дослідження української голосильної традиції.....	248
<i>Зарівна Т. П.</i> «Будь мені братом...»	252
Інформація про авторів	256

НАУКОВЕ ВИДАННЯ

СЛОВ'ЯНСЬКИЙ СВІТ

щорічник

Випуск 12, 2014

**Рекомендовано до друку вченою радою
Інституту мистецтвознавства, фольклористики
та етнології ім. М. Т. Рильського НАН України
(протокол № 11 від 06.11.2014)**

Редактор-координатор: *О. Щербак*

Комп'ютерна верстка: *Л. Настенко, М. Голеня*

Редактори: *Н. Ващенко, Н. Джумаєва, Л. Ліхньовська, О. Піскун,
Е. Пустова, Л. Тарасенко*

Редактори англomовних текстів: *І. Головаха-Хікс, І. Церковняк*

Оператори: *І. Боса, Т. Журавльова, І. Матвєєва, Т. Миколайчук*

Підписано до друку 12.11.2014. Формат 60x84/16.

Гарнітура Minion Pro. Ум. друк. арк. 11,46.

Обл. вид. арк. 12,32.

Інститут мистецтвознавства, фольклористики та етнології
ім. М. Т. Рильського НАН України